

# ДІЛО

ВИХОДИТЬ ЩОДНЯ РАНО

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ  
Львів, Ринок ч. 10, П. пов.  
Конто почт. шадн. 143.322.  
Адреса для телеграм  
„Діло“ Львів.  
Головний Редактор прий-  
має від 11—12 год. перед-  
полуднем.  
Рукописи не звертається.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ:  
Місячно 4-90 зок.  
Чвертьрічне 12-00 „  
Піврічне 24-00 „  
Річно 48-00 „  
ЗА ГРАНИЦЕЮ: В Америці і помер.  
Франції, Італії, Бельгії 20 фр. фр.,  
Італії 7-50 зок., Швейцарії 7-50 зок.,  
Швейцарії 5 шв. фр., Нідерландів  
30 фл. г., Румунії 150 лей, Бос-  
гарії 7-50 зок., Австрії 7-50 зок.,  
Зміна адреси 1 зок.

Телеф. Редакції: 29-41.  
Друкарні: 29-26.  
В СПРАВІ ОГЛОШЕНЬ  
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-  
СТРАЦІЇ.  
—  
ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА  
20 сот.

## Маланчин Вечір

найгарніше проведете в колі своїх знайомих у

### Каварні „Уніон“

Косцюшка 1 (Народня Гостиниця).  
На гостей чекають милі несподіванки.

## Центральний Кооперативний Банк

„Краєвий Союз Кредитовий“

у ЛЬВОВІ, РИНОК, ч. 10.  
ч. тел. 433. — Конто Почтової Шадниці ч. 143.467. —  
(власна камениця при вул. 3. Мая ч. 15)  
як Центральна Каса Українських Кооператив-  
приймає вкладки ощадності, забезпечує їх у твер-  
дій валюті та помішує в наших кооперативах, щоб їм  
піднести господарський розвиток українського народу.

## ASSICURAZIONI GENERALI TRIESTE

Генеральна — Агенція

У ЛЬВОВІ, ВУЛ. КОПЕРНИКА 3.

Бюра відчинені від години 8—3-ої пополудне  
з винятком неділь і свят 1211

ЛЕШАТА, СОВГИ, САНКИ та інше спортове  
приладдя дістанеш найдешевше в одинокій  
українській спортивній складниці  
„ПЛАСТ“, ЛЬВІВ, вул. ГОРОДЕЦЬКА ч. 95.

## Незалежність думки і самостійність у праці.

(Допис з Америки).

Нью Йорк, 28. грудня 1932.

„Богато найчистіших перел пропадає на дні  
моря; багато тарних квіток цвіте й загиває на  
„телі“ — каже англійський поет Т. Грей у своїй  
„Елегії писаній на сільських цвіттарі“. — Хочби  
ми, як нація, не знали які великі цінності збері-  
гали: хочби українці були найвартнішим наро-  
дом під сонцем, то вони не діждуться ніякого  
признання, коли самі не постарався про роз-  
голос для себе.

Щодо цей розголос? — Живемо в Америці, де  
реклама творить другу половину бізнесу. Великі  
підприємства мають окремі департаменти для  
розголосу; на університетах є окремі катедри, де  
викладають про розголос як науку; кандидати  
на уряди видають більше на рекламу, ніж прино-  
сять їм платня, яку вони надіються дістати і т. п.  
Але реклама мусить опиратися на правдиві  
факти — як це підписаний мав нагоду навчи-  
тися не лише в практиці, але також і в часі сту-  
дія цього предмету на університеті, в парі із сту-  
діями журналістики.

Цілий світ глядить тепер на Злучені Держави  
Америки як на найбільшу фінансову потугу.  
Нема сумніву, що Америка буде також рішати і  
в політиці і то в недалекий будучині. Чужинні  
амбасадори так добре заходяться біля придан-  
ня для своєї справи американського уряду.

На наше щастя, ми, як нація, маємо в Аме-  
риці велику українську амбасаду, якою є укра-  
їнська еміграція й імміграція, тобто та молода  
Україна, що вже тут розцвіла й виховалася. Цю  
амбасаду треба заосмолити агітаційним мате-  
ріалом того роду, щоб вона могла представити  
українську справу як одну з найважливіших у світі.  
Лише як ми зможемо переконати світ, що  
українська нація є важна для існування інших  
націй, можемо надіятися від світу допомоги. Са-  
мі апелі до справедливості, до милосердя, до ін-  
ших почувань не спонукають інші нації до яко-  
сь акції в користь українського народу. Бо коли  
хтось лобкалізується якусь пошесть, то не з ми-  
лосердя над терплячими, а більше тому, щоб за-  
лобити її поширення на інші краї. Це треба мати  
за увазі і при агітації за звільнення із кайданів  
українців у кожній займанщині.

Як москалі займали Львів, підписаний пере-  
зував тоді в Яворові, отже кілька миль від Льво-  
ва, а нічого і ніколи не знав про евакуацію міста,  
поки не натрапив на цілі поклади втікачів, коли  
пустився в дорогу до Перемишля, а потім через  
Відень до Америки. Коли приїхав тут, довідався,  
що наші земляки з Америки слідили крок за кро-  
ком на підставі телеграфічних звідомлень напір  
російських військ і вже наперед знали, що Львів  
мусить упасти. Така сама слідила ми звідом події  
у дальших роках. Подібно стоять речі й тепер.  
Звідси, з Америки, ми маємо вагоду слідити все,  
що відноситься до подій на Сході Європи на під-  
ставі телеграм кореспондентів. Крім того маємо  
вагоду читати книжки, видавані чи то в Америці,  
чи в Німеччині, чи в Англії чи де інакше, коли в  
тих країнах порушується українське питання.  
Отже з такої перспективи ми можемо мати ліпший  
перегляд української справи, ніж може рідний  
край. Важко, при тім те, що ми не маємо цензури.

Приходимо до закінчення, що йде історична  
боротьба двох світів: доперішнього, так би ска-  
зати християнського, з його євро-американською  
або так званою західною культурою; і євро-ази-

ською, з новою, більшовицькою культурою. В цю  
боротьбу вмішана ціла Європа й Америка. Деякі  
американські письменники твердять, що колись  
прийде до головної розправи між двома культу-  
рами: більшовицькою й американською. І вже  
тепер приготувляють американську суспільність  
на цю неминучу конечність.

Не нашим ділом занукається в пророцтва.  
Але нашим ділом взяти участь в кристалізуванні  
поглядів і вказати важну роль, яку в розвитку  
майбутніх подій може й повинна відіграти Укра-  
їна. Наші західні сусіди знають, про що мова і  
раз-у-раз видають публікації в англійській мові  
про свою важну місію на Сході Європи. Вони ви-  
казують нпр., що вони лише продовжують істо-  
ричне діло передморя цивілізації на Сході. Тим-  
часом без вашої спонукки появляються публіка-  
ції, в яких сказано, що саме наші сусіди своєю  
політикою супроти українців, не то що не мо-  
жуть бути ніяким забором проти новочасного  
більшовицького імперіялізму, але протилежно, що  
вони саме більшовизують свою східну територію,  
винищуючи християнську культуру через відби-  
рання церков, замикання шкіл, мілітарні наїзди  
на мирне населення і т. п. Отже вони властиво є  
форпостами більшовицької культури і самі собі  
приготовляють руїну. Так пишуть не українці, а  
інші народи.

Це важна пригадка для нас. Так довго укра-  
їнський народ терпів татарські наїзди, як довго  
вадівся, що держава, в котрій жили українці,  
прожене їх з наших земель. Аж як українці ство-  
рили своє козацтво, щойно тоді татари зрозумі-  
ли, що проти них стоїть сила. Ганебну роль держави  
вказав Лозинський у своїй книжці „Прав-  
де і левом“. Тепер історія майже точно повторю-  
ється й українці не мають чого надіятися на по-  
міч західного сусіда проти більшовицької нава-  
ли зі сходу. Єдина сила, яка може спляти біль-  
шовизм, лежить у нас самих, тобто у втворенні  
такої суспільної структури серед українського  
народу, щоб варт і політичний більшовизм і  
не міг знищити. Бритійський посол, Реді Сміт,  
що недавно говорив лекцію в Нью Йорку, подив-  
ляю український кооперативний рух серед га-  
лицьких українців. Ще лише kwestія створення  
своїрідної кооперації праці. Коли би напротязі  
кількох літ можна в Галичині положити тріаку

основи під нову суспільність, тоді ми зможемо пе-  
ред світом похвалитися, що ми знайшли спосіб  
застановити похід більшовизму. І вже тепер тре-  
ба робити собі ім'я поміж тими націями, що нас  
потребуватимуть у своїх приготуваннях до май-  
бутньої розправи з більшовизмом. Без відповідної  
реклами не вдасться нам звернути увагу світа  
на себе.

Від часу покінчення війни велика скількість  
українців перебуває поза границями свого рід-  
ного краю. Цю обставину треба використати в  
двох напрямках: раз для розголосу рідної справи,  
а друге на студії суспільних та культурних від-  
носин за границею і перешілювання добрих здо-  
бутків чужої культури в рідному краю для  
скріплення сили нації. Коли наші брати в рідно-  
му краю поведуть заірцеву працю і дадуть нам,  
заграницею, матеріал для розголосу своєї праці,  
тоді нашим обов'язком буде напружити всі наші  
зусилля цей матеріал відповідно використати.  
Рідний край не має причини стидатися жадати  
помочі від своїх дітей, що пішли у світ. Це ж обо-  
в'язок кожного українця дати своєму народові все,  
що лише в його силі, не дивлячись на те, що є й  
такі одиниці, що вважають працю або жертву для  
рідного краю за якусь ласку. Але, щоб ніхто за-  
границею не мав вимірки, треба уложити плян  
праці і прямо поручити кожному членові нації  
виконання якоїсь частини.

А ми, як нація, не маємо причини стидатися  
накидати чужинним народам та державам наш  
домогання. Велика війна не вибухла з наших  
причин. А навіть якби й так, то війна є періодич-  
ним загальним нещастям, за яке ніхто не відпо-  
відає. Тепер час на зужиткування всіх сил для  
відбудови світу. Коли наймудріші голови втіли у  
Версалі таку штуку, що тепер стала причиною  
хаосу на цілому світі, то ми не маємо причини  
чутися пониженими за те, що нас вибили і роз-  
четвертували. Так само теперішня всесвітня кри-  
за показує, що й найбільші мізки є пігмеями су-  
проти якогось нового ладу, що надходить проти  
їх волі і передбачування. Отже ми не маємо при-  
чини почуватися незрілими, коли виступаємо з  
проектом якогось нового ладу, котрий дійсно мо-  
же стати рятунком світу.

Але нехай всі свідомі члени української на-  
ції зберуться на відвагу взяти участь хоч в дню-  
кусі над створенням сили нації. Нехай кожний  
спробує бути самостійним у думках, а тоді при-  
де незалежність у виконанні ріжних думок. Зі  
самостійністю в праці одиниць прийде самостій-  
ність цілого народу. Д-р Семен Демидчук.

## Два розпорядки до декрету про право товариства.

П. Існуючі і зголошені товариства.

Другий виконавчий розпорядок (із 17. груд-  
ня 1932 В. З. П. Р. ч. 116 поз. 964) відноситься до  
товариств вже існуючих або таких, котрі зго-  
лошено до дня 31. грудня 1932, але ще їх не за-  
реєстровано.

Існуючі досі закони про товариства з прав-  
ною особовістю, себто зареєстровані польською  
владою чи давніше австрійською, існують даль-  
ше і зовсім не потребують ніякої поновної реєс-  
трації. Це відноситься прим. до Товариства „Про-  
світа“, „Рідна Школа“ зі всіми їх філіями, „Чи-  
тальними чи кружками, до Т-ва „Союз Украї-  
нок“ зі всіми його філіями, до товариства „Со-  
віт“, „Луг“, „Каменярі“, дальше до р...

тніх, культурних, гуманітарних, руханково-спор-  
тових, касинових і т. д. товариств, котрі правно  
існували в дні 1. січня 1933 р. Всі вони без ви-  
імку мали у нас в Галичині правну особовість на  
основі австрійського закону про товариства з 15.  
листопада 1867 В. з. д. ч. 134, а також на північ-  
них українських землях на основі російського  
закону про товариства з 4. (17.) березня 1906 і  
деяких польських законів з кількома незначни-  
ми винятками. Тимсамим не потребують вони  
скликувати тепер ніяких зборів, ані переводити  
зміни статуту для пристосування до теперішньо-  
го декрету про право товариства. Якщо в бу-  
дущості хотіли існуючі товариства змінити



Забезпечення родини це скріплення моральної і матеріальної сили кожного народу. Обезпечити свою родину негайно в одиночному

УКРАЇНСЬКОМУ ТОВАРИСТВІ ОБЕЗПЕЧЕНЬ НА ЖИТТЯ І РЕНТИ

**„КАРПАТІЯ“.**

Львів, Ринок Ч. 38 (власна камениця).

свій статут, то — очевидно — таку зміну мусять зареєструвати. Словом: у дотеперішньому правному стані наших товариств не буде ніякої зміни з винятком права нагляду державної політичної адміністрації над товариствами, які то права значно тепер поширено. Але говоритиму словами розпорядку.

Товариства і союзи товариств, що існували правно в дні 1. січня 1933, опирають найдаліше своє правне існування на останньому рішенні, виданому щодо затвердження (реєстрації) товариства на основі дотеперішніх постанов властивою адміністраційною чи судовою владою.

Поза цим до товариств, про які мова у позаштатному уступі, матимуть пристосування відповідні постанови права про товариства, а зокрема — до товариств, що не мають правної особовості, постанови про зареєстровані товариства — з винятками, що їх передбачує цей розпорядок (§ 1).

Вписи до реєстру, передбачені у праві про товариства, що не дотримують зміни статуту, будуть переводитися в дотеперішніх реєстрах, що їх веде влада загальної адміністрації, лишень остільки, оскільки давній реєстр має відповідні рубрики. Дані, непередбачені у тих рубриках, будуть унагледжені в актах, що відносяться до товариства. Таксамо тільки в актах будуть унагледжені дані щодо тих товариств, для яких досі не ведено реєстрів. — На випадок зміни статуту товариство мусить бути зареєстроване поновно на основі постанов права про товариства (§ 2).

Помінаю постанови §§ 3 і 4 розпорядку, бо вони відносяться до колишньої пруської займанщини.

Справи з круга ділення права про товариства, незакінчені в першій інстанції, мають бути поладнані на основі постанов цього права передбаченою у ньому владою. У тій цілі влада загальної адміністрації, що має поладнати ці справи, покличе сторони до відповідного доповнення їхніх подань і відповідно до вислуду такого доповнення спрямує акти до властей, покликаних до цього згідно з постановами права про товариства. — Справи про реєстрацію, неполаджені в першій інстанції реєстровими судами, суди ті перекажуть негайно реєстраційним властям, покликаним до цього по думці права про товариства. Ті власті з надісланими справами

поступлять згідно з постановою уступу 2 нижшнього параграфу (§ 5).

Справи, що є в ході полагоди у другій інстанції (відкличний), слід полагодити на основі дотеперішніх постанов (§ 6).

Нинішній розпорядок не обмежує прав, признаних товариствам на основі польсько-німецької горішньо-шлеської конвенції, заключеної в Женеві дня 15. травня 1922 р. (§ 7).

У грудні 1932 р. внесено до воєвідських урядів у Львові, Станиславові і Тернополі багато подань про затвердження статутів кружків „Рідної Школи“, читальні „Просвіти“, „Соколів“, „Лугів“ і „Каменярів“. Подань тих не поладжено і їхня реєстрація буде переведена вже згідно з постановами декрету про право про товариства — обох виконавчих розпорядків. Важне те, що ті всі оголошені, але незатверджені товариства мусять тепер заплатити окремо 30 золотих за оголошення реєстрації в „Моніторі Польським“. З огляду на значне число тих оголошень буде це поважним податком до державної каси, від котрого може неоднотвористо усунується через те, що не зложити оплати 30 зол. і тимсамим не увійде в життя.

Наприкінці слід мені згадати про постанову статті 11 декрету про право про товариства, що відноситься до кооператив, які по статуту займаються крім економічної ще й культурною діяльністю. Ті кооперативи, якщо хочуть далі вести культурну діяльність, мусять про це повідомити старосту свого осідку з долученням одного примірника статуту (ст. 12 декрету), подаючи: 1) назву товариства, його цілі і засоби діяльності, 2) терен діяльності й осідок товариства, 3) імена і назви та адреси членів управи і їх заступників, 4) спосіб покликання управи, 5) спосіб прийняття й уступлення членів і 6) спосіб розв'язання товариства. Подання треба оSTEMПлювати на 5 зол. 50 сот. (коштує 6 зол. 5 сот.). Старосту має відповісти до 4 тижнів (ст. 13). Про кожну зміну у складі управи, адреси і локалію кооперативи треба повідомити старосту (без STEMПля) до двох тижнів. Якщо кооператива не хоче далі вести культурної діяльності, то мусить про це також повідомити старосту. У своїй діяльності в культурній діяльності кооператива підпадає під постанови, що відносяться до звичайних товариств (ст. 12 до 18 включно декрету про право про товариства). Реєстраційної оплати в квоті 30 чи пак 20 золотих щодо кооператив нема, бо їх не оголошують у „Моніторі Польським“. Та проте кооперативи надалі мають правну особовість, котру набули з хвилею реєстрації в суді на основі постанов кооперативного закону. Думаю, що у цій справі Ревізійний Союз Українських Кооперативів видасть окремі поучення й інструкції для підчинених собі кооператив та оголосить їх у „Госп. Кооп. Часописі“.

Д-р Степан Баран.

Чар Країни Сходячого Сонця віднайдете у нововиданій книжці!

СТ. ЛЕВИНСЬКОГО

**З ЯПОНСЬКОГО ДОМУ.**

праві було би голосування рівне, безпосереднє, тайне, загальне і пропорціональне; пропорційність дала би польському населенню повну безпеку їх прав, відповідно до чисельності того населення у даній громаді.

У дальшій дискусії над постановами закону про виборчі приписи до рад збірних громад промовляв 11. ч. м. пос. С. Кузик. Зміст його промови такий:

Посторонній слухач, не ознайомлений з дійсністю у польській державі, прислухуючись дискусії над виборчими приписами до громадської сільської ради та до ради збірної громади, набрав би переконання, що польська влада так толерантно відноситься до українського народу, так той нарід протегує, що аж представники польських партій мусять журитися безпекою польського населення перед українською майоризацією. Логічно, той слухач міг би подумати, що на українських землях панує не польська влада, а що та влада і польське населення мусять з важким трудом боронитися перед українцями. Тимчасом на ділі польська влада позбавляє крок за кроком український нарід тих прав і здобутків, які він мав перед польським пануванням. Доказом цього також і предложений закон про самоуправу та ті постанови закону, які зменшують права українських громадян. Промовець вказує, що супроти українців нинішня влада змінила тільки методи поведінки. За влади польських ендеків постанови закону були безоглядні, але ясніші. Закони, які виходять за часів санації, є більш скомпліковані і дають ор-

**БРАТЧИКУ**

купи щось у парфумерії

**ФЕДЕРА**

Львів, Сикстуська 7.

Якщо покличетесь на оце оголошення, дістанеш для мене

**ДАРОМ**

гарне йо-йо „Сальферс“.

гадам влади ширше поле до зловживань. На практиці вони нищать цілковито кожний прояв збірного життя нашого народу. Приписи про вибори до громадських рад і до рад збірних громад приносять шкоду українському населенню. Закон покликується на виборчий регулямін, який видасть міністр внутр. справ. Краще для населення було би, колиб ясну виборчу ординацію ухвалив сейм, а не видавав її міністр. Населення у громадах несе рівні тягарі, однак не має рівних прав, бо не має права безпосередньо голосувати на члена ради збірної громади. Право вибирати раду збірної громади мають лише правіборці, себто радні сільської громади. Промовець твердить, що на українських землях, де самоуправа розвивалася добре, нарід привик до того, щоб безпосередньо голосувати на радних громадах; знаючи передоєнні виборчі практики, не має до правіборців довіри. У цьому недовірі закріпила промовця заява пос. Хованця, який є одним із співтворців проекту, та який успіскоював ендеків, що про безпеку прав польського населення подбали вже проектодавці, вставляючи постанови про поділ на виборчі округи, про голосування на одного, двох чи трьох радних, про вибори радних через правіборців, про затвердження старостом виїтів і т. д. Хоча представники правлячої нині групи й уряду твердять, що закон не має характеру політичного, то проте таке внясення одного із представників санації доказує ясно, що закон має саме політичні цілі. Тими політичними цілями є позбавлення українського населення тих прав у діяльності самоуправи, які воно досі мало.

Представники Українського Клубу поставили відповідні поправки до обговорюваних статей закону, однак в голосуванні їх відкинули, а перейшли тільки ті постанови, які з поправками Клубу ББ представив уряд. У відповіді пос. Кузикові голова Комісії пос. д-р Полякевич заявив, що проект громадського закону „не має політичних тенденцій“, та що має на цілі тільки „урегулювання справ самоуправи цілої держави“. Уряд і санація — мовляв — не підходить до питання самоуправи зі становища протегування чи нищення політичних або етнічних груп, а буде однаково трактувати громадян, дивлячись на їх „дольові чи недольові становища до польської державності“. А що поняття „дольовості“ є у пп. Полякевичів тотожне з поняттям хунівців, то новий самоуправний закон є — видно — новою площиною для „діяльності“ оїжних „русинів“.

## Нищення самоуправи.

Як санація з ендецією „забезпечує права польського населення“? (Дискусія в адміністраційній комісії сейму).

Дня 10. і 11. січня ц. р. дебатували в адміністраційній комісії сейму над виборчими приписами до громадських рад. На підставі урядового проекту вибори до громадських рад мали би бути загальні, рівні та безпосередні. Старосту має право ділити громаду на виборчі округи, які мають вибирати одного, двох, чи найвище 3-х громадських радних, залежно від числа населення даної виборчої округи. Вибори відбуваються на виборчих зборах явно, а тільки на жання 1/5 частини виборців, присутніх на зборах, вибори відбуваються тайно. Виборці голосують тільки на назви одного з оголошених кандидатів до громадської ради, а вибраним буде той, хто дістав найбільше голосів.

Вибори до рад громадських і збірних треба переводити через т. зв. виборчу колегію, до якої мають входити: 1) громадські радні від тих громад, які мають свої ради; 2) від тих громад, які не мають громадських рад, мають належати до виборчої колегії делегати від двох до 12. Скільки тих делегатів устійнить повітовий староста відповідно до кількості населення громади і 3) солтиси та підсолтиси всіх громад. Так, як при виборах до громадських рад, так само і при виборах до збірної громади має право повітовий староста поділити цілу громаду на виборчі округи і назначити, скільки громадських радних яка округа має вибирати.

У дискусії над тими двома справами забирали голос представники всіх клубів. Характеристичним був виступ пос. Верчака, представника „Клубу Народового“, який жалівся, що предложений урядом проект „не забезпечує належних інтересів польського населення“ на землях з українською більшістю, передовсім на землях Східної Галичини, і домагався такої ви-

борчої ординації, яка призначалаб окрему польську курію. При тій нагоді повторював пос. Верчака старі ендецькі дурниці, наче теперішній уряд „підтримує“ у Сх. Галичині українців та „розбиває“ поляків.

У справі виборів до громадських рад забрав голос пос. Олекса Яворський, який передусім заявився за пятипредметовим виборчим правом, одночасно промовіть розправився з выводами пос. Верчака, застерігаючись, що він не має наміру боронити санацію перед ендеками. Однак, коли мова йде про нібито протегування українців, то українське населення знаменито відчуває, що теперішній уряд з найбільшою послідовністю

**ЛЕЩАТАРСЬКІ ВІТРИВКИ.**

штани, жакети, рукавиці, сорочки і т. ін. продає і продає по цінах фабричних: Фабрика білизни та охоронних одягів „РЕНОМА“, Львів, Слонечна 9. Відпролацям даємо знижку.

стю переводить політичну програму польської ендеції, а ендеки є лише наче контролерами совісти санації. При цій нагоді пос. Яворський відчитує статтю з органу санаційної молоді „Гуль Млодих“, де сказано виразно, що посланці ББ є такими самими загорілими націоналістами, як посланці ендеції, тільки ще сміливішими у своїй тактиці („пацифікація“). Якщо річ йде про безпеку інтересів польського населення на українських землях, то про це аж надто дбала і дбає влада, яка у предложеному проекті самоуправного закону забезпечила органам адміністрації небувалу свободу вмішуватися і кермувати громадською самоуправою. Найсправедливішою позвакою національних прав у самов-



## Німецькі хлібороби проти уряду.

БЕРЛІН, 12. І. ПАТ. Конфлікт між урядом Шлейхера і Ляндбуном, що закидує урядові республіки протекційну політику в користь експортного промислу, викликає у політичних колах велике враження. Загально думають, що конфлікт буде мати великий вплив на дальший розвій внутрішньо-політичної ситуації. Урядовий комунікат зазначає виразно, що уряд республіки без огляду на нельовальні виступи Ляндбунду зробить все можливе для охорони інтересів хліборобства, однак уважається привололеним від генер-зірвати всілякі переговори з управою Лянд-

бунду. Це становить капцлера, важуть, заапро-бував президент Гінденбург. Вчора президія Ляндбунду аложила резолюцію, в якій скаржится, що досі не введено контингентових розпорядків проти імпорту хліборобських артикулів із загравиці. Уряд, який бажає, говорить резолюція, вдержати німецький селянський стан посідання, повинен був бодай оголосити мораторію на довгі хліборобства. Програму боротьби з безробіттям, проклямовану канцлером Шлейхером, резолюція називає ілюзією.

## Хто заробив у нас на кольтонізації.

Як „Слово Польске“ демаскує Вітоса і його приятелів.

У відповідь на статтю посла Вінкентія Вітоса в „Кур'єрі Варшавським“ на тему мнимого корчення польськості у Східній Галичині (див. „Діло“ ч. 7), появилася у вчорашньому „Слові Польскому“ передова стаття М. Здановича п. з. „Нефортунна аргументація п. Вітоса“, в якій автор збиває в пух і прах усі твердження Вітоса і від себе подає, хто і як з близьких і прихильників останнього заробив у нас на кольтонізаційній акції. Ці інформації настільки цікаві, що подаємо їх до відома й українського громадянства.

Отже як розумів свою задачу пос. Вітос і його партія дотично кольтонізації у Східній Галичині? — питає передовик „Слова Польского“. Вітос — читаємо далі — попросту використав „конюнктуру“ у першій мірі до розбудови організаційної сітки „П'єста“, не забуваючи при цьому випосяжити найбільше собі відданих співробітників.

Ось деякі особи, що знаменито обловилися на найбільш патріотичному ділі, себто на польській кольтонізаційній акції на наших землях: 1) брат посла В. Вітоса Енджей Вітос, що з власника кількоморгового господарства став нагло за-адяки всемогучому тоді братові власником понад 100-моргового фільварку у Краснім, пов. Золочів; 2) б. посол П'юта, що як член надзірної ради „Т-ва Аграрно-Кольтонізаційного“ у Львові (яке переводило кольтонізацію, а тепер ліквідується) купив для доньки понад 20-моргове го-

сподарство, на що чейже гроші за продані 3 морги в повіті Перевороск не висталили; 3) б. посол Схипіпек, власник 5-моргового господарства, що купив у бережанському повіті великий фільварок; 4) вшехпольський посол Добія, що крутився тоді (рр. 1922—25) коло „П'єста“, купив також близько 100-морговий фільварок; 5) директор „Т-ва Аграрно-Кольтонізаційного“ у Львові Парияк, що в Сокольниках під самим Львовом купив також 100-морговий фільварок.

Всі вичислені особи, а також інші, яких автор статті у „Сл. П.“ не вчислає — це визначні діячі „П'єста“, найближчі співробітники посла В. Вітоса. Всі вони на кольтонізаційній акції у Сх. Галичині поробили знамениті інтереси.

Та акція — як загально відомо — цілковито скрахувала. А польські кольтоністи, що продавши у себе 2—3 морги землі, набували у нас по 20 і 30 моргів, тепер задовжені по вуха й опинилися у справді скрутному положенні. Земельні комітети (урядові), що оцінювали недавно вартість польських кольтонів на наших землях під кредитним оглядом, ствердили, що оціночна вартість пересічного господарства польського кольтоніста у Сх. Галичині є менша, як її задоволення...

Отже маса польських кольтоністів опинилася у просто безвихідній ситуації, а аранжери і провідники кольтонізації панують у стоморгових фільварках!

## Револуційний фермент в Іспанії.

ПАРИЖ, 12. І. ПАТ. Повідоляють з Іспанії, що в місцевості Райс к. Барселони найшли новий склад вибухових матеріалів, зброї і криків, які находилися в приватному мешканні. В Тарагоні (Катальнія) арештували кількох революціонерів. В їхніх мешканнях найшли прилади до

фабрикування бомб. У зв'язку з тим арештували двох залізничних механіків, з яких один є головою синдикату залізничних робітників. Губернатор Андалузії закрив усі синдикати, що належать до конфедерації праці.

## Городок у соймі.

Заява посла Недзялковського. — Пан Полякевіч як „бессервіссер“. — Палка промова посла д-ра Степана Біляка. — Міністр Міхаловський декларує себе прихильником екекуцій та „бере відповідальність“!...

Велику частину оводішньої дебати у бюджетовій комісії сойму при розгляді бюджету міністерства справедливості (пишемо про неї окремо) зайняли відгуки останнього наглого суду у Львові.

Передовсім пос. Недзялковський (ППС), звертаючи увагу на розмірно малу скількість помилювань, заявляє: „Не маю, очевидно, заміру торкатися совісті п. президента, але при порівнанні відсотку актів помилювання у нас і закордоном, ба навіть у нас за часів, коли начальником держави був маршал Пілсудський, а потім през. Войцеховський, виходить, що цей відсоток є некорисний для нинішніх часів“. (Пос. Медзінський, ББ, перериває: „міністр справедливості не є за це відповідальний“). „Справді, однак президент не може подрібно розглядати кожної справи, тільки мусить мати дорадників, які інформують його. Тому мушу зазначити, що президент при стосуванні права ласки має поганих дорадників, що виявилися особливо в останній справі Біласа і Данилишина. Відкидаючи цілком теорію правного і політичного утотоження тої акції з акцією давньої боевої організації ППС і стверджуючи, що акція під Безданами була чимось іншим, ніж напад у Городку (цікаво, чому в Недзялковський не подав ніяких аргументів на правильність такого поділу й відрінення — Прим. Ред.) — мушу постоє (казав далі промо-

вель) добачувати деякі моральні аналогії і признати, що напад у Городку мав політичне підложжя; тому називання його виконавців у бруковій санацийній пресі „алодіями“ та „бандитами“ було для них кривдою, а присуд смерті був виконаний не на кримінальних злочинцях, лише політичних. У цій справі значно більша відповідальність паде на дорадників п. президента, бо є ясною річю, що у такій політичній справі п. президент не міг рішати без дорадників. Це виходить навіть з урядового комунікату ПАТ-а, який подав, що президент прийняв спершу міністра справедливості, а потім прийняв рішення. Це завдало поважний удар будучим польсько-українським відносинам...“

Пос. Полякевіч (ББ): „Прочитайте спершу „Діло“, яке стверджує (!), що цей напад не був політичним актом! (Коли і де пан Полякевіч, який зрештою, як ноторійно відомо, взагалі української газети ніколи до рук не бере, вчитав таке у „Ділі“). Рішуче протестуємо проти зловживання фірмою нашого часопису для своїх політичних митарств. Ми можемо дивитися так чи інакше на доцільність чи недоцільність таких актів піапіла, як Городок, з погляду національної політики, але нема ніодного тверезого українця та й взагалі ні одної розумної людини, яка не стояла би на становищі, що революційне пілізіла є явищем політичним і що тому і його акти

є актами політичними! Виступ пана Полякевіча треба нап'ятувати, як неповажний дітвацький вискок. — Прим. Ред.).

Голова комісії пос. Бирка (ББ) візав пос. Недзялковського не порушувати дальше тої теми під загрозою втрати голосу...

Опісля велику промову виголосив представник Українського Клубу пос. д-р Степан Біляк. Він піддав спершу гострій критичній новий карний кодекс, аналізуючи фахово поодинокі його постанови. Зокрема різко критикує введення до нового кодексу кари смерті, пригадуючи чужинецькі законодавства, які цю кару скасували — без шкоди для правосуддя. Опісля переходить до національної політики міністерства судівництва у Польщі. До служби у судівництві, прокуратурі й тюремництві українців майже зовсім не приймають всупереч 96 ст. конституції, що каже про вільний доступ усіх громадян до всіх державних установ. У Найвищому Суді нема ні одного українця, хоча чимало справ першої і другої інстанції полагаджуться в українській мові. За австрійських часів судді-українці творили 25 відс. загалу суддів у Сх. Галичині. Недавно звільнили в 7-ми галицьких окружних судах 62 українців-суддів, тому ця редукція мала яскраво політичний характер. У Львові іменували 20 коморників та ні одного українця. Щораз частіше домлять у судах мовні права українців. Недавно у Львові предсідник трибуналу в одному укр. політ. процесі відмовив навіть відчитанню акту обвинувачення в українській мові...

Політичні процеси (казав далі промовець) множаться, що є доказом ненормальних відносин у Галичині. Окрему проблему творять наглі суди. Іхньою засадничою хибою є те, що нема від них відклику, отже трапляються справжні



правні промахи. Мин. Міхаловський заявив у мин. році, що наглі суди запобігають і відстрашують. Нема на це доказів щодо політичних проступків. Наглі суди у політичних справах відбувалися на Поліссю, у Ліську, Тернополі, а недавно у Львові. Вони остають без наслідку. Справа Городка мала виразний політичний підклад. Це ствердила преса, а також „Діло“, дарма, що один з послів твердив нині інакше. (Пос. Зайдлер: „Але „Діло“ осудило городецький злочин“). Пос. Недзялковський (ППС): „Ціле українське громадянство його осудило“. Пос. д-р Загайкевич: „Так“. — Пос. Бирка (ББ): „Коли осудило, хай не плаче“. Пос. Загайкевич: „Плаче, бо ви викривили підложжя“. „Шибенниця (казав далі д-р Біляк) не розв'яже всіх політичних проблем. Виконання присуду на Біласі й Данилишині потрясло до глибини цілим українським громадянством та поглиблює почуття переживаної мартирології. Міністр справедливості несе відповідальність за наглі суди. Він є відповідальний за львівський присуд і його виконання. (Подаємо цей звіт за несконфіскованою „Хвілею“. Звіт є цілком згідним зі соймовим діарієм. — Прим. Ред.).

Відповідаючи послові Білякові міністр справедливості Міхаловський заявив спершу у справі усунення українських суддів: „У стан спочинку перенесено тільки таких суддів-українців, які через свою нездібність або нельовальність супроти польської держави не годилися на те становище, що проявлялося у сторонничих присудах (! — Чому ж викинули суддів без ніякої дисциплінарки? Адже між тими суддями були одиниці, які були ноторійно відомі навіть зі своєї ультра„льовальності“! — Прим. Ред.). „На їх місце іменовано кількадесят суддів української національності (Яких? Де вони? Які їхні імена? — Прим. Ред.).

Щодо наглих судів та присудів смерті міністр скаав „сензаційну“ заяву такого змісту:

Кожний присуд наглого суду є передаваний міністрові до відома телефонічно разом з описом суду. Присуду смерті предкладає міністр на письмі разом зі своєю особистою оцінкою президентові Республіки. Заявляє, що в усіх випадках, коли суди висловили неприхильну оцінку наглім актам, аргументація кари смерті, мішталі



# 107 шибениць за 16 місяців.

Скільки є в'язнів у Польщі? — Жахлива статистика злочинів. — Наглі суди та недоцільність їх існування. — Політичні картотеки на суддів.

(Велика дебата про польське судівництво у бюджетовій комісії союму.)

разу не виступив до президента з внеском ала-гідити кару. „Беру на себе з цілою свідомістю відповідальність за те, що роблю, тому, що вважаю, що роблю добре і по-моєму розумінню на добро Польщі, якій служу. Не маю заміру нічим закриватися. Навіть у таких випадках, коли на мою думку суди надто покарують і надто ласка-во представляють справу на помилування, а бу-ло кілька таких випадків, я всупереч опінії судів згоджувався через президентом внесок не злагід-нювати кари смерті“.

(Кореспондент „Кур'єра Львовського“ впе-няє, що навіть санітарні послуги, призначені до аських бундючних заяв, почувалися після такої приємної заяви незручно й ніяково).

## Мусоліні про світову кризу.

ЛОНДОН, 12. I. ПАТ. „Нью Кронікл“ ого-лошує розмову свого кореспондента з Мусолі-ніем, який висловив думку, що світова криза досягла свій найвищий рівень. Теперішній стан погрозив ще яких 6 місяців. Є три проблеми, які мусять вийти розв'язку, а саме: справа воєнних довгів, справа розброєння і справа митних кор-донів. Щодо взаємин між Францією й Італією Мусоліні надіється абиякнення обох держав. Та-кож з Югославією уряд задумує досягнути попра-ву взаємин, які тепер не конче вдовольняють.

## Труднощі Гітлера.

БЕРЛІН, 12. I. ПАТ. Гітлер удався до Лінне, щоб вести дальшу виборчу кампанію. Побут по-то у Берліні був зв'язаний головню з фінансовими труднощами партії. Попри те були розмови в справі евентуального дальшого відложення Райхстагу. До стрічі зі Шляйхером не прийшло. Проти відложення Райхстагу заявляються окрім комуністів тільки німецькі націоналі.

## Виборці замерзли в снігу.

ВІДЕНЬ, 12. I. ПАТ. Віденські часописи по-відомляють з Будапешту, що в комітаті Рамнік Шарак відбулися у вівторок вибори до комітато-вої репрезентації. З причини великої снігової ба-гато виборців, що йшли з дальших околиць до місця голосування, заблудили. Вчора рано най-шли 14 осіб, що замерзли в снігу. Шукають ще за іншими людьми, що пропали. Правдоподібно й вони впали жертвою снігової.

## Безробіття.

БЕРЛІН, 12. I. ПАТ. На основі звіту посе-редництва праці число безробітних у Німеччині дійшло з кінцем минулого року до 5.773.000 осіб.

ПРАГА, 12. I. ПАТ. Скільки безробітних у Чехословаччині зросло в місяці грудні м. р. на 14.000 осіб, досягаючи число 749.878 осіб.

## Слідство в справі Крігерової афери в З.Л. ДЕРЖАВАХ.

ВАШИНГТОН, 12. I. ПАТ. Бавкова комісія, що веде слідство в справі продажі в З.Л. Держа-вах паперів концерну Крігер і Толь, збрала до-кази, які вказують, що 1) в Нью Йорку продали 165.000 акцій, які походили головню з Париза, які ще подали до прилюдного відома вістку про самогубство Крігера, 2) дали додаткову гарантію замість звичайної емсії бонів, наслідком чого американські власники акцій втратили 20 міль-дол., 3) досі невідомим способом пропало 50 міль-у німецьких бонів. Вкінці можливо, що Крігер не був умово здоровий.

## Зима в Румунії.

БУКАРЕШТ, 12. I. ПАТ. Від кількох днів у Молдавії віє сильна сніговица. В містах Одобешті і Тукечю сніг досягнув висоту 6 метрів, наслід-ком чого мешканці не можуть вийти з домі. З причини морозу трапляються щодень випадки смерті. В деяких селах мешканці держать сто-рожу, щоб відстрашити голодних вовків.

## Вовки на Вилешчині.

ВІЛЬНО, 12. I. ПАТ. В ошмянському повіті волохуться стада вовків, що добуваються до се-лянських загорід і роздирають корови і телята. Селяни роблять облави на хижаків. У лннг-манському повіті вбили три вовки.

МИХАЙЛО РУДНИЦЬКИЙ

## МІЖ ІДЕЄЮ І ФОРМОЮ

Обємом 244 сторін. Ціна 3.— зол. Для переа-латників „Діла“ 2.— зол., із порученою пере-сланою зол. 3.10. Замовляти в Адміністрації „Діла“. Львів. Ривок 10, або у всіх українських книгарнях.

При розгляді бюджету міністерства справед-ливості розвинулась у бюджетовій комісії союму велика дебата, яка стала тим цікавішою, що ве-лася у присутності міністра Міхаловського та численних достойників з його міністерства, і що опозиція використала рідку при польській пар-ляментарній системі нагоду порушити боляч по-біжно ті найважливіші питання з діяльності ресорту справедливості, які давно хвилюють усіх грома-дян, та які подобаються лише санітарному таборові.

У зв'язку з атаками польської та непольської опозиції на установу наглих судів (у пресі та на правничій комісії союму), референт бюджету м-ства справедливості пос. Зайдлер (БВ, стани-славівський адвокат) представив дуже цікаву й високо характеристичну статистику в'язнів, зло-чинів та діяльності наглих судів.

У Польщі є 345 в'язниць, в яких перебуває нині 38.590 в'язнів. Ця цифра є максимальною, яку польські в'язниці можуть вмістити. Жінки творять пересічно 11 відс. в'язнів. Малолітніх злочинців до 17 літ буває між 600 до 720 осіб. Превенційних в'язнів було в ост. році 23 відс. загальної числа.

Заведення наглих судів (2. IX. 1931 р.) пося-лює референт „конечністю“ з уваги на тодішній жалюгідний стан безпеки у Польщі. У 1931 р. було 120 випадків шпигунства, 1248 випадків грабів і нападів, 1757 убивств і 3.470 підпалів. Після введення наглих судів було впродовж 5-ти кварталів 103 випадків шпигунства, 1.194 напа-дів і грабунків, 1392 убивств і 2.619 підпалів. Пос. Зайдлер (не відомо на якій підставі) дохо-дить до висновку, що „з порівняння цифер вихо-дить, що введення наглих судів було конечне й доцільне“ (референт промовчує наявний факт, що дуже невеличка цифрова зв'язка злочинів, що підлягають наглим судам, доказує саме ве-до-

цільність тих судів, як засобу поважного і трив-кого усунення чи боляч великого зменшення зло-чинності, в якій треба боротися іншими за-собами).

Торкуючись наболілого питання політики у судах, санітарний референт покликався на обж-ник міністерства, який забороняє суддям нале-жати до якоїсьбудь політ. групи та проявляти політичну діяльність...

Зате цікаві речі на тему політики в ресорті міністерства справедливості оповідав ендецький посол Тромпчинський. Стверджував він м. ін., що „у кожному воєвідському відділі безпеки ве-дуть картотеку, в якій зазначають політичні по-гляди суддів, — очевидно на підставі доносів про воднів противного табору“. Тромпчинський на-зав останню „чистку“ судейського складу „до-сім отвертим зломанням конституції“, яке поляга-ло м. ін. на тому, що реорганізацію заповів ви-закон, лише декрет президента. Конституція ка-же, що перенести судді можна тоді, коли щось вимагає реорганізація судів, отже перенесення має бути наслідком, а не цілю. Тимчасом мін. Мі-халовський вже рік тому хвалився, що зробить „чистку“ і що та „чистка“ є цілю реорганізації. „Хоча відчувається брак суддів і велика сила справ залягає по судах то всеж міністр пови-дав сотні суддів виключно на підставі свідоща другого відділу у міністерстві справедливості та у воєвідських відділах безпеки“.

Про наглі суди й присуди смерті говорив м. ін. пос. Недзгалковский (ППС). 107 виконаних присудів смерті — це величезна цифра. Рефе-рент помиляється, гадаючи, що наглі суди оправ-дали свою доцільність через зменшення злочин-ності. В дальших своїх виводах на цю тему пос. Недзгалковский торкнувся справи останнього наглого суду у Львові (Городок), — пишемо про це на іншому місці.

## Бунт гітлерівських штурмівок.

БЕРЛІН, 12. I. ПАТ. У націонал-соціаліс-тичних штурмових відділах у Нірнберзі вибух бунт. У Брунатному Домі штурмівці відмовили

послуху. Окружного команданта штурмівок цен-тральна влада гітлерівської партії припинила в урядованні.

## Революціонери перед воєнним судом.

ПАРИЖ, 12. I. ПАТ. На вчорашньому засі-данні еспанської ради міністрів рішено постави-ти арештованих революціонерів перед воєнний суд. Уряд задумує предложити Кортесам проєкт

закону, що відбирає цивільним і карним судам право видавати присуди в деяких справах. Про-єкт накладає спеціально гострі кари за перехо-вування зброї й вибухових матеріалів.

## Штрасер нонферус з Гінденбургом.

БЕРЛІН, 12. I. ПАТ. Як повідомляють часо-писи, президент Гінденбург мав перед кількома днями довірочну конференцію з провідником на-ціонал соціалістів Штрасером. Зачувати, що

Штрасер зберігає покищо резерву і виступить публично щонав тоді, коли між урядом респуб-лики і Гітлером прийде до явного конфлікту.

## Б. цісар Вільгельм проти гітлерівства.

Б. німецький цісар Вільгельм видав цілий родині приказ, яким заборонив їм належати до гітлерівської партії. Онкові Августові Вільгель-мові приказав вийти на довгий час з Німеччи-ни і зіврати ґносини з Гітлером. З уваги на ціл-

ковиту фінансову залежність від батька кн. Ав-густ Вільгельм піддався спершу батьківській во-лі, однак тепер старається таки залишитись у ря-дах гітлерівської партії.

## НОВИНКИ

— Д-р Миронович Антін орд. у внутрішніх не-дугах Львів, вул. Жовківська 64, ч. тел. 52-05. Лі-чення кварцовою лампою. 1124 4—?

— Українська робітня футер Юліана і Луше-вського, Львів, вул. Коперника 16. II. пов. 744-?

— „Distinction“ косметичний кабінет, Львів, вул. Коперника ч. 42а. II. пов., телеф. 72-18. Виконує всі косметичні заходи (усуває змор-шки, вигладжує і відмолоджує церу, усуває паями, лойотокки, веснянки, червоність шкіри та ін.) чисто індивідуально. Уживає найновіших метод найліпшими косметичними засобами, під гарантією нешкідливими. Ціни дешеві для П. Т. урядничок та студеток знизка. Години прийня-ті від 10—14 та від 15—19-ї. 996 10—10

— Наша Служба Божа в радіо. В суботу 14. ч. м. на наш Новий Ріс львівська радіостанція трансмітуватиме Службу Божа з Успенської церкви. Початок богослуження в год. 9.45. Про-повідь виголосить о. д-р Г. Костельник.

— Вийшли на волю. В перший день Різдва вийшли на волю з львівської сідлової в'язниці: Б. Кордюк. І. Мажола. В. Марчак. З. Матла. Ю. О.

нишкевич, Т. Ординець, І. Равлик, О. Рудакевич, Д. Штикало і В. Янів.

— З нагоди свят Різдва політичні в'язні у львівській в'язниці зрехали традиційної вечері в ксирстві пошкодованих засудами родин в'язнів.

— Традиційну маланку можна провести тихо, дешево і приємно у каварні „Union“, де ско-дяться львівські земляки.

— Відчит про українське малярство. „Україн-ське Т-во Прихильників Мистецтва“ у Львові, подає до відома загальної українського грома-дянства, що в неділю 17. січня ц. р., відбудеться в Музею Наукового Т-ва ім. Т. Шевченка, при вул. Чарнецького 24/1, відчит про сучасне укра-їнське малярство разом із рецензією на дотеле-річні рецензії про виставу У. Т. П. М. в нашій та чужій пресі. Початок відчиту год. 3. попол. Після відчиту відбудеться щорічне преміївання членів Т-ва. На премії визначено 6 образів укра-їнських артистів-малярів. Вписи в члени Т-ва приймають на виставці.

— В справі вирівняного податку лише нам один священик з Поділля: Я дістав з обох громад моєї парохії платничий наказ на вирівняний податок проти чого вніс я в законній речинці рекурс до повітового анділу. Однак рекурс від-



## Промова Молотова.

Не буде колективізації хліборобства.

МОСКВА, 12. I. ПАТ. Сьогодні оголосили промову голови ради народних комісарів Молотова, яку він виступив на партійному пленумі. Програма для промислу заповідає покращання якості продукції, збільшення видатності праці та знижки власних коштів, не вганяючи за кількісним ефектом. В справі легкого промислу програма заповідає ревізію імпорту закордонних сировин. Для хліборобів наказано в 1933 р. покращання врожайності з 1 га при збільшеній площі засіву. Дальшу колективізацію хліборобства закинуть майже зовсім. Програма заповідає закінчення доставки аграрних продуктів шляхом примусового закупівля, зате побираються їх у характері податку в натурі. Це рівняється поворотом до господарських метод із часів воєнного комунізму. Ціни різних продуктів має урядувати держава.

Заповідження дальшого скріплення могутності диктатури пролетаріату покривається з репресіями супроти решти протибільшовицьких елементів, яким Молотов, як і Сталін у своїй останній промові, приписує винуватість за всі невдачі у внутрішній та закордонній політиці РСР. Вкінці Молотов зазначив, що треба вповні виконати п'ятилітку у воєнному промислі та згадав про втрати, які мав РСР з причини низьких цін на світових ринках.

### ТРОЦЬКИЙ ХОРИЙ.

Зі Стамбулу повідомляють, що став адогорта Троцького від тижня значно погіршився. Нездужий лежить ліжка. Секретар Троцького виїхав на захід до лікаря-спеціаліста.

### УПАДОК ГІТЛЕРІЗМУ В САКСОНІІ.

ЛЯНЦІГ, 12. I. ПАТ. В останніх комунальних виборах у Саксонії в багатьох громадах аросли сильно комуністичні та соціалістичні голоси, а зате авачно впали голоси та впливи гітлерівців.

### ЗМІНИ НА СТАНОВИЩАХ ВОЄВОДІВ.

У варшавських політичних колах кружляють чутки, що певно уступить львівський та поморський воєвода. Кажуть теж про перенесення познанського воєводи. Станіславський віце-воєвода Сокул буде, мовляв, іменованний львівським воєводою.

### ЗМІНИ НА СТАНОВИЩАХ ПОЛЬСЬКИХ АМБАСАДОРІВ.

З чутки, що віцеміністра Шембека іменують амбасадором у Римі. Амбасадор при Ватикані Вл. Скішівський буде амбасадором у Парижі, а станицю при Ватикані займе гр. Юр. Потоцький, бувш. ад'ютант Пілсудського. Послом у Ризі іменують вилеського воєводу Бечковича, а на його місце приїде білостоцький воєвода.

кинено з таких мотивів. Na zasadzie art. 36 lit. „a“ oraz art. 48 punkt 4 lit. „a“ ustawy 11. VIII. 1923 r. Dz. U. R. P. Nr. 94 poz. 747 o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych, w brzmieniu ustalonego obwieszczonego min. spr. wewn. 28. IX. 1932 r. D. U. R. P. Nr. 106 poz. 884 i rozp. wykonawczego min. spr. wewn. 23. XI. 1932 Dz. U. R. P. Nr. 113 wniesionego odwołania nie uwzględniam z następujących powodów: a) wymiar samoistnego podatku w tych gminach został dokonany zgodnie z zasadami wyrażonymi w ustawie 20. 3. 1932 Dz. U. R. P. Nr. 27 poz. 172 o samoistnym podatku wyrównawczym, b) samoistny podatek wyrówn. jest samoistną daniną komunalną, a nie dodatkem do podatku bezpośrednich, zatem przepis § 83 lit. „b“ ustawy z 12. 8. 1866 niema w tym wypadku zastosowania. c) Orzeczenie niniejsze jest ostateczne w administracyjnym toku instancji co nie wyklucza ewent. uprawnień do wniesienia skargi do Najw. Trybunału administracyjnego. Prze wodniczący tymczas. wydziału powiatowego: starosta.

— Вияснення до замітки: „Чому це так?“ До замітки „Діла“ про спізнений початок Служби Божої у церкві св. Петра і Павла в другий день наших Свят (див. новинку п. 3. „Чому це так?“) даємо інформацію, що початок співаної Служби Божої в тій церкві був поданий у „Львівських Парохіальних Вістях“ помилково на год. 10, замість на год. 10.30. В тій годині (10.30) починається там Сл. Божа що-неділя і на ту саму годину було заповіджене урочисте богослуження в другий день наших Свят. Щодо голосної розмови на хорах, то повідомляють нас що дж. і диригент хору п. Андрій Іван співав тої неділі з цілим хором церкви св. Петра і Павла Сл. Божа у церкві оо. Студитів на Кайзервальді, отже тимсамим ця частина замітки ні до п. Цана ні до хорових не може відноситися.



KNOCK OUT!

## ЖАРІВКА PHILIPSA

хоронить Ваші очі, дбає про Вашу кишеню.

### Стронніцтво Людове дезавує Вітоса.

Заява посла Вроні для української преси.

Ми зreferували вчора статтю Вінцентого Вітоса з „Кур'єра Варшавського“ з 9. I. в якій він гостро виступив проти українців, розвиваючи ендецьку програму: про колективізацію українських земель, асиміляцію і т. д. У зв'язку з тою статтею голова начальної ради „Стронніцтва Людового“ п. Врона заявив одному українському журналістові у Варшаві, що стаття Вітоса є висловом його особистих поглядів і ніяк не віддає становища „Стронніцтва Людового“ в українській справі. Справа виступу Вітоса буде предметом наради Гол. Викон. Комітету „Стронніцтва Людового“, який видасть у цій справі спеціальний комунікат. „Стронніцтво Людове“ взагалі з акцією Вітоса у Львові не має нічого спільного.

Пос. Врона уповажив згаданого журналіста передати цю заяву українській пресі.

— Смерть професора львівського університету. Помер Освальд Маріян Вальцер, професор польського права львівського університету. Народився 1848 р. у Ходорові. У львівському університеті викладав від 1887 р., був дійсним і почесним головою різних наукових товариств, польських і чужинних. Вмираючи висловив бажання, щоб замість вінків на його могилу люди склали гроші на товариство допомоги студентам і дітям.

— Карі за податкові проступки. Найвищий адміністративний трибунал постановив, що карі за податкові проступки підлягають також останній амнесії.

— Вовки під Львовом. У зв'язку з останніми сніговими опадами й морозами в скільських горах появилися великі стада вовків, що нападають на села й роблять шкоду серед худоби. Селяни роблять окремі сторожі, щоб відстрашувати голодних хижаків. В гірських околицях вовки перебігають на доли, а навіть появилися в лісах під Львовом. Бачили їх між Винниками і Сиховом, а також біля Зубри і Сокильник, де бушує тічя, зложена з кільканадцятьох вовків. На подвір'я одного господаря в Сокильниках вовк роздер два прив'язані пси. Селяни зробили на вовків облаву й застрілили одного вовка.

— Великий ошуканець. Язвою населення в краю є між іншим агенти, що оферують різні цінні папери на ратайну сплату. Публика, ласка на вигнання великих сум, зобов'язується до сплати й дуже часто переконуються описля, що впаде жертвою ошуканців. Свого часу голосні були шахрайства кількох спекуляційних підприємств у Львові, що понатагали поверх три тисячі людей на купно доларів, яких не мали й остаточно завдали тільки праці судам. Вспавився тоді Едмунд Ониськів, родом з Болехівщини, що був спершу агентом і вештався по краю, описля заложив у Львові „Людови Банк Вспулдзельчї“ при пл. Академічній ч. 4., а пізніше ще „Польскі Банк Вспулдзельчї“ при вул. Зибікевича. Він завагажував собі до поміч співредакторів, бухгалтерів та багато інших службовців, а по краю розіслав кількості агентів, що збирали замовлення. Продавав на рати доларівки, яких не мав, виставляючи тільки друковані зобов'язання. З цілої Польщі почали плести до обох банків гроші, по кількадесять тисяч місячно. Одночасно головний директор Ониськів почав вести розгульне життя, купив собі люксове авто, яким розширився по всіх усядах. Але врешті люди почали домагатися оригінальних доларів, а що „банки“ їх не ма-

ли. Ониськів утік автом. за границю вивозячи півтора мільона зол. Арештовано тільки його помічників. Тимчасом Ониськів виринув аж у Бельгію, де кинувся таксамо на подібні спекуляції, закидаючи офертами дальше Польщу. Інтерес ішов, бо Ониськів купив собі камінь у Бруксели і великий філварок біля Парижа. Але вкінці посовгнулася йому нога. Він рішив виробити собі бельгійське громадянство і для формальності мусів зголоситися за паспорт до польського консульства в Бруксели. Тут розвідали швидко про його подвиги в Польщі й арештували. На домагання польської влади перевезли його на дніх до Польщі і незабаром займатися його ошуканствами львівський суд. Разом із ним будуть відповідати його спільники, між іншим Владислав Герман і Марія Гендель з Дрогобича.

— Хто виграв на класовій лотерії? Сьогодні в першій дні тижня Держ. Класової Лотерії впали виграні на такі числа: 15.000 зол. на ч. 89056; 5000 зол. на ч. 46987, 22128; 2000 зол. на ч. 4417, 114145, 117814, 135888; 1000 зол. на ч. 15987, 31685, 78814, 115514; 500 зол. на ч. 53444, 53902, 73649, 80720, 108188, 111209; 400 зол. на ч. 8235, 22116, 31723, 34583, 41126, 46614, 56372, 73923, 78869, 101554, 109453, 123798, 142407, 417329; 300 зол. на ч. 9036, 12234, 12560, 15618, 30592, 30777, 45070, 51114, 62993, 73360, 88301; 89873, 94889, 101889, 104302, 111197, 114893, 119671, 128064, 142116, 116172, 120827, 140145, 147932.

— Увільнили злочинних вбивників родини Фельдів. Зпоміж чотирьох арештованих під закладом убивства родини Фельдів у Колодні (біля Жовкви) двох братів Жуланецьких випустили на волю. Зате Андр. Жуланецький і його шурина Нікратович остають далі у в'язниці під закладом убивства.

— На допомогу українським політичним в'язням переслав Український Народний Союз у Франції — 348 франків. Ці гроші зложили: Українське Т-во ім. Ів. Франка в Ліберкурі — 92 франки, Українська Студентська Громада в Парижі — 90 фр. Український Клуб у Кіотанжі — 58 фр. й українські емігранти з Ам'є — 100 фр. Разом переслав Союз (перша посилка 2001.66 франків) 2349.60 франків.

— Звертаємо увагу на сьогоднішнє оголошення на першій сторінці Assicurazioni Generali Trieste.

## Даром

2 ЗНАМЕНІТІ НОЖИКИ ДО ГОЛЕННЯ „САЛЬФЕРС“ тому, хто купить 5 шт. за 1.— зол. тільки Перфумерія С. ФЕДЕРА, Львів, Сикстуська 7.

Почтові висилки відвратно.

Хто предложить цей вирізок отримає 5-ий ніжик безплатно.

## ПОСМЕРТНІ ЗГАДКИ.

Григорій Пікас, управитель школи в Гвозниці Горішній, пов. Рясів, помер дня 10. грудня 1932 р. в шпиталі у Львові, проживши 45 літ. Похорони відбулися дня 13. грудня з вірменської крини на Личаківський цвинтар. Покійний працював кільканадцять літ у турчанському повіті, звідки перенесли його на захід. У Покійному втратило наше громадянство ідейну людину, а станове Т-во Взаємна Поміч У. У. ревного члена і доброго педагога. В. Й. ПІ 1213



## СПОРТ.

## КАРПАТСЬКИЙ ЛЕЩАТАРСЬКИЙ КЛЮБ У СТАНИСЛАВІ.

Дня 15. грудня 1932 р. відбулися установчі збори Карпатського Лещатарського Клубу у Станиславові, на яких обрано склад у такому складі: голова д-р Степан Шалак, заст. голови Юрко Селішнін, секретар Марон Ганушевський, скарбник Микола Гіряк, справник Анатоль Проскуринський. Заступники відповідно: Зоя Онупферіна, Тетяна Ленкіна й Євген Курило. Контрольна комісія: д-р Кутинський і Володимир Гіряк. Загальне число членів К. Л. К. у Станиславові 35. Адреса: Мирон Ганушевський, Станиславів, поштова скринька 254.

## ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ У. С. К. „БЕРКУТ“ У ПЕРЕМІШЛІ.

Загальні Збори спортивного клубу „Беркут“ відбулися 1. січня с. р. у власній домівці. По річечих відомленнях продиночних членів відіду і по ухваленні абсолютної уступлюючої андолої обрано новий склад у такому складі: голова д-р Вол. Загайкевич, заст. голови Євген Борис, секретар Мих. Дунай, скарбник Роман Ганук, господар І. Іван Красник, господар П. Ом. Ляница.

Відтак обрано провідників секцій. Клуб має секції: ас-ко-атлетичну, копального м'яча, гімнастичну, лещатарську, ситківкову, пінг-понгову, водну і музичну. На заг. зборах рішено утворити секцію культурно-освітню, провідником якої став д-р Несторович.

Слід зазначити, що в грудні м. р. відбувся у нас курс легко-атлетичних суддів, який скінчився вісьмач членів з успіхом.

Секція лещатарська влаштує в половині січня лещатарський курс з метою пригнати всіх початкувчих і „диких“ лещатарів, яких доволі багато їздить незорганізовано.

Ухвалено що-неділі відбувати прогулянки в околиці Перемішля. Попри це передбачено кілька прогулянок у Карпати в околицю Турки і Славська.

Секція гімнастична дає руханковий виступ у другій половині лютого.

Крім цього ухвалено план праці на літній сезон.

## УКРАЇНА — ЛЕХІЯ.

Змагання цих дружин за мистецтво Ажляси відбулись в п'ятницю 13. с. м. на торі Л. Т. Л. при вул. Пелчинський. Початок: год. 7.30 веч.

## Листування Редакції.

Проф. М. Тим. Станиславів. Ваші переклади були дуже добрі. Нема сили боронитись перед друкарськими похибками і їх спростовувати. Ваші змітки влучні; ми не мали оригіналу.

## БІРЖА.

## ГРОШІ.

Долар в приватних оборотах 8.93 і пів.  
В оборотах міжбанкових платили за: Гли Рорк 8.92.25—8.92.60, Лондон 29.90—30.06, Шріх 171.75—172.10, Прага 26.40—26.46, Париж 34.80—34.90, Берлін 211.75—212. Відень 103—105.

## Ціни набілу у Львові.

„Маслосоюз“ платив кооперативам дня 12. І. 1933 р. за масло експортне та десерове пріма 0-00 зол., за літру молока 15—17 сот., літру сметани 0-00 зол., копу пень 5-40—5-60 зол.

## Ширіть наш часопис!

## ОГОЛОШЕННЯ

## Театри.

Великий Міський Театр.  
П'ятниця, 13. І. год. 7.30 веч. „Самум“ (Абон. 6).  
Субота, 14. І. год. 7.30 веч. „Евген О'Негін“.

Театр Різнородностей.  
П'ятниця, 13. І. год. 7.30 веч. „Джін і Джіа“ (Абон. 5).

Субота, 14. І. год. 3.30 попол. Цин знижені — „Івась нероба та його приятель“ комедія-казка для дітей і молоді.  
Субота 14. І. год. 7.30 веч. „Джін і Джіа“ (Цини знижені — Абон. 5).

## Кіна.

АДРІА: „Добровольці“.  
АПОЛЬО: „Рай підростків“.  
АТЛАНТИК: „Безпритомні“.  
КАСІНО: „Мата і арі“ (Грета Гарбо).  
КОЛІСЕЙ: „Мелюка, цвітка Маракеш“ — ревія 100 кг. сміху“.  
КОПЕРНИК: „Кохай мене сьогодні“ (Мор. Шеваліє).  
МАРУСЕНКА: „Кохай мене сьогодні“ (Мор. Шеваліє).  
МІРАЖ: „Ді к фельдмаршал“ (із Ва. Буріаном).  
ОАЗА: „Люди моря“ й ревія.  
ПАЛАС: „Жінка на одлу ніч“.  
ПАН: „Боротьба в підземеллях“ або „Гайна 5 х ключів“.  
ПАСАЖ: „Джекі морисом“, „Тайний документ“.  
ПРОМІНЬ: „Дівча з Пратеру“.  
СТИЛЕВЕ: „Вільні душі“ й ревія.  
УТІХА: „Дівча знад Волги“, ревія „Веселий кутюк“.  
ХИМЕРА: „Під чаром Незполю“.

## УРОЛЬОГ-ОПЕРАТОР

## Д-р В. Кесслер

У НЕДУГАХ НИРОК І МОЧЕВИХ ДОРІГ  
Львів, РУТОВСЬКОГО 24, ТЕЛ. 76-19.

## Закордонне радіо.

П'ятниця, 13. січня 1933.

Кенігсберг (217.1) 11.30, 20.10 Концерт, Братислава (278.8) 19.20 Концерт, 20.10 „Фатальне запрошення“ комедія Кларіа, Гузен (296.1) 20.55 „Каміа Доріт“ оп. Кесслера, Мінськ (331.4) 21.00 Концерт, опера, Гельсінгфорс (368.1) 17.25 Гармонія, 19.00 Концерт, Букарешт (394.2) 20.00 Вагнерів вечір, Рим (441.2) 18.00, 16.00 Концерт, Відень (517.2) 11.30 Квартет, 17.00 Со-вісти, 19.45 Нар. пісні, Харків (937.9) 10.00, 15.15, 18.40, Концерт, 16.00 Для дітей, 17.00 Музика, 24.00 Оп. арії.

Субота, 14. січня 1933.

Братислава (278.8) 19.20, 21.00 Концерт, Копенгаген (281.2) 20.00 Шведський і данський церк. хор, 20.40 Веселий вечір, Штрасбург (345.2) 18.00 Концерт, Штутгарт (360.6) 20.00 Веселий віденський вечір, Гельсінгфорс (368.1) 17.10 Відск. музика, 19.40 Спіа, Анкі Умюсен, Букарешт (394.2) 20.00 Рел. і нар. пісні, Рим (441.2) 21.00 Опера, Лінгенберг (472.4) 12.00 Концерт, 20.00 Вес. вечір, Прага (488.5) 20.00 Кабарет авторів, Брюссель (509.3) 19.15 Писю, Відень (517.2) 11.30 Квартет, 19.55 Пісню, 18.10 Карнавал, 20.15 Легка музика, Мінхен (532.9) 20.00 „Гр. Люксембург“ оп. Легара, Букарешт (550.5) 19.45 Концерт, Харків (937.5) 15.15, 18.40, 24.00 Концерт, Осло (1083) 16.15, 18.15 Музика, Москва (1090) 17.25 „Мадам Батерфляй“ оп. Пуччіні, 17.25 (Досв. 720 м.) „Борис Годунов“ оп. Мусоргського, Кенігсбург-Гарвен (1034.9) 20.00 Вес. вечір.

## Львівське РАДІО.

П'ятниця, 13. січня 1933.

11.40 Огляд преси, 11.50, 13.20, 23.25 Метеоролог. комунікат, 11.58 Час, 12.10, 16.25, 18.40 Грамофон, 15.10 Експорт. комунікат, 15.15 Господарський комунікат, 15.35 Лекція англ. мови, 15.50 Грамофон, Сільва рерум, 16.10 „Жалісна історія про паничку Фрицка“, 16.40 „Джан Лук — батько лібералізму“, 17.00 Концерт, 18.00 Соалісти (Кіслевська — сопран, Рейхан — баритон), 18.50 „Чоловік і машина“, 19.10 Всячина, Грамофон, 19.30 Успіх з інтересах, 19.45, 23.20 Прес. рад. денник, 20.00 Муз. балачка, 20.15 Фортепя, 21.00 Трансм. з Мінськ: Концерт, 23.15 Спорт-ві вістки.

Субота, 14. січня 1933.

9.45 Богослуження з Волоської церкви у Львові, 11.40 Огляд преси, 11.50, 13.20, 22.55 Метеоролог. комунікат, 11.58 Час, 12.10 Грамофон, 15.10 Експорт. комунікат, 15.15 Господарський комунікат, 15.25 Віськові вістки, 15.35 Для дітей: „Оповідання про Роланда“, 16.00 Грамофон, Сільва рерум, 16.40 Давні лави, 17.00, 17.30 Авд. для хорих, Вільончеля, 17.40 Відчит, 18.00 Легка музика, 18.25 Дуети й арії: Ленецька (сопр.), Біччо (бас), 18.55 „Ідемо до кавари“, 19.10 Всячина, 19.30 На овиді, 19.45 Прес. рад. денник, 20.00 Легка музика, Спортівні вістки, 22.05 Шопенові твори, 22.40 Каваринні клопоти, 23.00 „Арс льонга віта бреліс“ (Я. Ман, Батістін Карузо).

## ОПОВІСТКИ

За оголошення редакції не відповідає

У п'ятницю, дня 13. січня на закінчення старого року відправиться в Архикадральній церкві св. Юра у Львові в год. 5.30 вечором Всеночне з Лигією. Проповідь виголосить пресв. Кир Іван. На сам Новий Рік порядок Богослужень як звичайно в неділі і свята. — о. Леонтій Кунинський, парох катедрі.

## ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

КОВДРИ зол. 9.80 брокатові першорядно виконані, постіль, найдешевше найбільший вибір Фрайліх, Львів, Сикстуська 21.

ЗНИЩЕНІ ПРЕДМЕТИ з правдивого або із китайського срібла — направляє по-срібляе старанно і дешево Мандя, Львів, Коперника 14, проти кіна. 1197 2—10

МОЛОДИЙ АДВОКАТ українець приступив до спілки до старшого адвоката на провінції. Зголошення приймає з чести: ала. Домбчевський — Стрий. 1164 3—3

ПОШУКУЄМО розвозчика молока за провізією. Маслосоюз. 1207 2—3

КАМЕНИЦЯ однопверхова, нова, околиця головного двору, річний дохід 4.800 зол., дог. Банку Господарства Краєвого 25.000 зол., вклад 25.000 зол. Відомість горішні Павлія 23, Савка. 1215 1—2

ТОРГОВЕЛЬНІ курси Р. Піншпрунга, Львів, Личаківська 34. Вписи на новий 5-місячний курс відбуваються щодня від 9—12 і від 6—8. 1212 1—3

Присилайте передплату!

Присилайте передплату та приєднуйте Передплатників.

## РАТУЙТЕ ЗДОРОВ'Я!

Найбільші світові лікарські новини стверджують, що у 75 проц. причини хворести бувають обструкції. Хворі пацують, на головах при-чому майже жорсткі хворі, замечують крок та творять неспокійну переміну матерії.



ЗНАНІ ВІД 50 ЛІТ ЗЕЛА З ГІР ГАРЦУ Д-РА ЛЈЕВЕРА

У ЧІЛІМ СВІТІ ЗЕЛА З ГІР ГАРЦУ Д-РА ЛЈЕВЕРА як не стверджують проф. Берлін, Університету д-р Мартін, д-р Гольфінгер і багато ін. Знаменитих лікарів, є ідеальним засобом перешкодувати укорочення шлунка, усувають обструкцію, є добрим засобом перешкодувати, обструкції функції органів травлення, викидають органи і побудовують апетит.

ЗЕЛА З ГІР ГАРЦУ Д-РА ЛЈЕВЕРА усувають болю печінки, жовтя, жовтуху, жовтуху, болю в горлі, болю в грудях, болю в животі, болю в ногах, болю в руках, болю в спині, болю в шиї, болю в голові, болю в очі, болю в вухах, болю в носі, болю в горлі, болю в глотці, болю в гортані, болю в трахеї, болю в бронхах, болю в легенях, болю в серці, болю в шлунку, болю в кишечнику, болю в сечовому міхурі, болю в статевих органах, болю в кістках, болю в м'язах, болю в нервах, болю в мозку, болю в спинному мозку, болю в нервовій системі, болю в кровоносній системі, болю в імунній системі, болю в ендокринній системі, болю в репродуктивній системі, болю в імунній системі, болю в ендокринній системі, болю в репродуктивній системі.

## ПАПЕРЦІ І ТУТКИ-ПОВНОВАТКИ

## „КАЛИНА“

## ДОБІРНІ, ДЕШЕВІ

та вироблені в українській  
: кооперативній фабриці. :

П'ЯНІНА АНГЛІЙСЬКІ, відомі з першорядної якості по цінах п'янін краєвих:  
„ДІМ ШОПЕНА“, Львів, Сикстуська 11. Спеціальні умови ратальних платностей.

ПЕРЕГЛЯД І ДОПОВНЕННЯ РАДІОВІД-БІРНИКІВ — УСЕЛЕКТИВНЕННЯ ЛЯМ-ПАМИ НОВИХ ТИПІВ — ЕЛЕКТРО-ДИ-НАМІЧНІ ГОЛОСНИКИ модель 1932-33 НАЙНОВІШОЇ КОНСТРУКЦІЇ АПАРА-ТИ СІТКОВІ ТА БАТЕРІЙНІ — НОВІ МО-ДЕЛІ ФОТОГРАФІЧНИХ АПАРАТІВ — ПОСПІШНА ФОТОГРАФІЧНА РОБІТНЯ Фото-Радіо-Палат, Львів, пл. Маріївська ч. 8. 740 (Дім Шпрехера). 25—30

## Ширіть наш часопис!

П'ЯНІНА першорядні по зни-жених цінах; на до-гдних умовах. Ку-пно, продажа: заміна у живих і інстру-ментів.  
НОВАЦКІ  
Пісудського 17. Тел. 35-21.

## Ф-ма Фр. Сеземський

НАЙЛІПШІ СВІЧКИ СТОЛОВІ  
1074 І ЦЕРКОВНІ. 8—10

## KALOTRIX

ПРОТИ ВИПАДАННЯ І НА ПОРІСТ ВО-ЛОССЯ ВИСИЛАЄ О. Д-Р ВЕРГУН В СОКАЛІ

1171 ПЛЯШОЧКА З ЗОЛ. 3—3

Нововідчинений першорядний магазин  
ПАН'ЧХ

„М А Н О Н“, Саліги 1 (ріг Коперника) поручає панчохи, рукавички і біля, по 820 цінах крізових. 9—10

## Вуголь зол. 36'

за 1 тону (1000 кг.) з доставкою перед дім. позакартелена копальня. Бюро копальні: ЛЬВІВ — ДІНДОГО 2. Тел. 74-66. 1216 (Пошукує заступників). 1-10